



y vycházející z financování fondy EU / V / 10  
018  
/2016/03

## DODATEK č. 2 KE SMLOUVĚ O POSKYTOVÁNÍ TLUMOČENÍ

Smluvní strany:

**Česká republika – Správa uprchlických zařízení Ministerstva vnitra**  
se sídlem Lhotecká 7, 143 01 Praha 12,  
doručovací adresa: P.O. BOX 110, 143 00 Praha 4,  
IČ: 604 98 021, [REDACTED]  
zastoupená ředitelem Mgr. et Mgr. Pavlem Bacíkem  
(dále jen „**objednatel**“)  
a  
**ROA s.r.o.**  
společnost zapsaná v OR vedeném u KS v Plzni, odd. C, vložka 1090  
se sídlem Plaská 1342/47, 323 00 Plzeň, IČ: 18242804, DIČ: CZ18242804  
[REDACTED]  
zastoupená jednatelkou Mgr. Terezou Schořovskou  
(dále jen „**poskytovatel**“)

na základě oznámení poskytovatele a vzájemné shody ve věci změny plátce DPH, uzavírají smluvní strany tento dodatek č. 2 ke smlouvě o poskytování tlumočení, ze dne 5. 10. 2016, č.j. UT-21511/2016:

### I.

| Místa tlumočení<br>(části zakázky)                          | Cena za hodinu<br>(60 min) bez DPH | Cena za hodinu<br>(60 min) vč. DPH | DPH 21 % |
|---|------------------------------------|------------------------------------|----------|
| Plzeň (Plzeň město,<br>Plzeň Sever, Plzeň<br>Jih, Rokycany) | 238,-Kč                            | 288,-Kč                            | 50,-Kč   |
| Klatovy   | 280,15 Kč                          | 339,-Kč                            | 58,85 Kč |
| Domažlice   | 280,15 Kč                          | 339,-Kč                            | 58,85 Kč |
| Tachov  | 280,15 Kč                          | 339,-Kč                            | 58,85 Kč |

**Pozn.:** Poskytovatel je plátcem DPH.

### II.

- Ostatní ujednání smlouvy zůstávají beze změny.
- Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu smluvních stran.
- Dodatek je vyhotoven ve dvou vyhotoveních, z nichž každá strana obdrží po jednom.



FINANCOVÁNO EVROPSKOU UNÍ  
AZYLOVÝ, MIGRAČNÍ A INTEGRAČNÍ FOND

Projekt Provoz Centra na podporu integrace cizinců pro Plzeňský kraj, reg. č. AMIF/4/09, je financován v rámci národního programu Azylového, migračního a integračního fondu



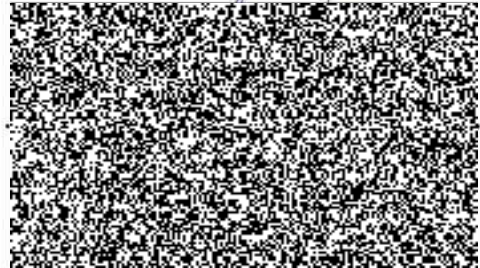
4. Smluvní strany si dodatek přečetly, s jeho obsahem souhlasí, což stvrzují svými podpisy.

V Praze dne 19. 10. / ..... / 2018



**Mgr. et Mgr. Pavel Bacík**  
ředitel SUZ MV  
(objednatel)

v PLZHI dne 8. 10. 2018



FINANCOVÁNO EVROPSKOU UNIÍ  
AZYLOVÝ, MIGRAČNÍ A INTEGRAČNÍ FOND

Projekt Provoz Centra na podporu integrace cizinců pro Plzeňský kraj, reg. č. AMIF/4/09, je financován v rámci národního programu Azylového, migračního a integračního fondu